



2023/2529

20.11.2023

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2023/2529

ze dne 17. listopadu 2023,

kterým se stanoví technické prvky souboru údajů, zavádí technické formáty pro předávání informací a stanoví podrobná úprava a obsah zpráv o kvalitě pro organizaci výběrového šetření v oblasti zdraví podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1700

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1700 ze dne 10. října 2019, kterým se zavádí společný rámec pro evropské statistiky týkající se osob a domácností založené na individuálních údajích sbíraných na základě výběrových souborů, mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 808/2004, (ES) č. 452/2008 a (ES) č. 1338/2008 a zrušuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1177/2003 a nařízení Rady (ES) č. 577/98 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 7 odst. 1, čl. 8 odst. 3 a čl. 13 odst. 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Evropské dotazníkové šetření o zdraví (EHIS) je obecné populační šetření v oblasti zdraví, které poskytuje statistické informace o zdravotním stavu, zdravotních determinantech a činnostech v oblasti zdravotní péče v Unii. Jedná se o hlavní referenční zdroj Unie pro fakticky podložené politiky související se zdravím, včetně politik týkajících se sociální inkluze a ochrany, zdravého životního stylu, zdravého stárnutí a dobrých životních podmínek, nerovností v oblasti zdraví, přístupu ke zdravotní péči a kvalitě služeb zdravotní péče.
- (2) Aby byla zajištěna správná realizace EHIS, měla by Komise stanovit technické prvky souboru údajů, technické formáty pro předávání informací z členských států Komisi a podrobnou úpravu pro obsah a předávání zpráv o kvalitě.
- (3) Cílem Evropského plánu boje proti rakovině ⁽²⁾ je řešit všechny aspekty tohoto onemocnění. Je strukturován kolem čtyř klíčových oblastí činnosti, v nichž může být EU nejvíce prospěšná: prevence, včasné odhalení, diagnostika a léčba a kvalita života stávajících a bývalých onkologických pacientů. Strategie „od zemědělce ke spotřebiteli“ ⁽³⁾ je ústředním prvkem sdělení Komise Zelená dohoda pro Evropu ⁽⁴⁾ a jejím cílem je podpora udržitelné spotřeby potravin a usnadnění přechodu ke zdravé a udržitelné stravě.
- (4) Doporučení Rady o přístupu k cenově dostupné vysoce kvalitní dlouhodobé péči ⁽⁵⁾, které doprovází sdělení Komise o Evropské strategii v oblasti péče ⁽⁶⁾, stanoví rámec politiky pro rozvoj udržitelné dlouhodobé péče, která zajistí lepší a cenově dostupnější přístup ke kvalitním službám pro všechny, jakož i lepší pracovní podmínky v tomto odvětví.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 261 I, 14.10.2019, s. 1.

⁽²⁾ Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě – Evropský plán boje proti rakovině (COM(2021) 44 final ze dne 3. února 2021).

⁽³⁾ Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů – Strategie „od zemědělce ke spotřebiteli“ pro spravedlivé, zdravé a ekologické potravinové systémy (COM(2020) 381 final ze dne 20. května 2020).

⁽⁴⁾ Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Evropské radě, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů – Zelená dohoda pro Evropu (COM(2019) 640 final ze dne 11. prosince 2019).

⁽⁵⁾ Doporučení Rady ze dne 8. prosince 2022 o přístupu k cenově dostupné vysoce kvalitní dlouhodobé péči (Úř. věst. C 476, 15.12.2022, s. 1).

⁽⁶⁾ Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o Evropské strategii v oblasti péče (COM(2022) 440 final ze dne 7. září 2022).

- (5) Bezpečnost a ochrana zdraví pracovníků zakotvená ve Smlouvách a v Listině základních práv je klíčovým prvkem hospodářství Unie ve prospěch lidí.
- (6) Mezinárodní srovnatelnost vnitrostátních statistik zdraví vyžaduje používání statistických klasifikací územních jednotek, vzdělání, zaměstnání a ekonomických odvětví, které jsou slučitelné s klasifikacemi NUTS ⁽⁷⁾, ISCED ⁽⁸⁾, ISCO ⁽⁹⁾ a NACE ⁽¹⁰⁾.
- (7) Doporučení Rady o podpoře zdraví upevňující tělesné aktivity (HEPA) ve všech odvětvích ⁽¹¹⁾ vybízí členské státy, aby přijaly přístupy ve formě meziodvětvových politik a akční plány na podporu tělesné aktivity, a stanoví rámec pro monitorování pokroku v ukazatelích HEPA v příslušných tematických oblastech.
- (8) Doporučení Komise (EU) 2023/397 o referenčních metadatech a zprávách o kvalitě ⁽¹²⁾ vyzývá členské státy, aby zajistily, že jejich vnitrostátní statistické orgány budou při sestavování referenčních metadat a zpráv o kvalitě používat statistické koncepty uvedené v nejnovější verzi jednotné struktury integrovaných metadat.
- (9) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro Evropský statistický systém,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Předmět

Tímto nařízením se stanoví technické prvky souboru údajů, zavádí technické formáty pro předávání informací z členských států Komisi (Eurostatu) a stanoví podrobná úprava pro obsah a předávání zpráv o kvalitě v evropském dotazníkovém šetření o zdraví (EHIS).

EHIS se týká zdravotního stavu, zdravotní péče a zdravotních determinantů, jakož i sociodemografických charakteristik referenční populace, jak je uvedeno v článku 4.

Článek 2

Definice

Pro účely tohoto nařízení se rozumí:

- 1) „referenčním obdobím“ období, ke kterému se konkrétní informace vztahuje;
- 2) výrazem „v současnosti“ situace v okamžiku dotazování;
- 3) „zástupcem“ v souvislosti s dotazováním situace, kdy informace požadované od vybraného respondenta poskytla třetí osoba (včetně jiného člena domácnosti nebo osoby mimo domácnost, která o vybraného respondenta pečuje), aniž je vybraný respondent potvrdil. Tato třetí osoba je blízká a vybraného respondenta velmi dobře zná;
- 4) „metadaty“ údaje, jež definují či popisují jiná data, použitou metodiku a postupy k získání uvedených dat.

⁽⁷⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1059/2003 ze dne 26. května 2003 o zavedení společné klasifikace územních statistických jednotek (NUTS) (Úř. věst. L 154, 21.6.2003, s. 1).

⁽⁸⁾ Mezinárodní standardní klasifikace vzdělání, 2011.

⁽⁹⁾ Mezinárodní standardní klasifikace zaměstnání, 2008.

⁽¹⁰⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1893/2006 ze dne 20. prosince 2006, kterým se zavádí statistická klasifikace ekonomických činností NACE Revize 2 a kterým se mění nařízení Rady (EHS) č. 3037/90 a některá nařízení ES o specifických statistických oblastech (Úř. věst. L 393, 30.12.2006, s. 1).

⁽¹¹⁾ Doporučení Rady ze dne 26. listopadu 2013 o podpoře zdraví upevňující tělesné aktivity ve všech odvětvích (Úř. věst. C 354, 4.12.2013, s. 1).

⁽¹²⁾ Úř. věst. L 53, 21.2.2023, s. 104.

Článek 3

Statistické pojmy a popis proměnných

1. Členské státy použijí statistické pojmy stanovené v příloze I.
2. Technické charakteristiky proměnných jsou stanoveny v příloze II a odkazují na:
 - a) identifikátor proměnné;
 - b) název proměnné;
 - c) referenční období;
 - d) kód a označení modality;
 - e) filtr.

Článek 4

Charakteristiky statistických populací a jednotek zjišťování

1. Referenční populací jsou osoby ve věku patnácti let a více, které mají v okamžiku sběru údajů místo obvyklého pobytu v soukromých domácnostech na území dotčeného členského státu.
2. Státní území uvedená na seznamu v příloze III se z výběrového souboru vylučují. Z výběrového souboru mohou být vyloučeny rovněž malé části státního území, kde žijí nejvýše 2 % populace státu. Informace o těchto státních územích se poskytnou v referenčních metadatech.

Článek 5

Referenční období

Referenčními obdobími pro proměnné jsou období uvedená v příloze II.

Článek 6

Podrobné charakteristiky výběrového souboru

1. Před vyřazením respondenta z šetření se provedou alespoň tři pokusy o kontaktování, pokud nenastanou následující situace:
 - a) adresu nebylo možno nalézt;
 - b) adresa byla buď nerezidenční, nebo neobydlená;
 - c) osoba nebyla na adrese nalezena;
 - d) osoba nebyla schopna odpovědět, včetně z důvodu neschopnosti spolupracovat;
 - e) bylo obdrženo definitivní odmítnutí spolupráce ze strany osoby;
 - f) okolnosti ohrožovaly bezpečnost tazatele.
2. V řádně odůvodněných případech a pouze v nezbytném rozsahu se povoluje řízená substituce. Řízené substituce jednotek ve výběrovém souboru (domácností nebo osob) jsou povoleny, pokud nastane některá ze situací uvedených v odstavci 1 nebo pokud se nepodařilo jednotku ve výběrovém souboru kontaktovat ani po třech pokusech o kontakt.
3. Je nezbytné používat postupy, které zajišťují maximální řízení procesu substituce. Tyto postupy zahrnují použití metody, která zajistí, aby se vybrané substituční jednotky co nejvíce podobaly nahrazovaným osobám z hlediska jejich podstatných charakteristik.
4. Soubor osob ve výběrovém souboru pro substituci se definuje před sběrem údajů. Substituce se neuskutečňuje se žádnými osobami, které do uvedeného souboru nepatří.

Článek 7

Období a metody shromažďování údajů

1. Údaje se shromažďují alespoň po dobu tří měsíců, přičemž v této době musí být zahrnut alespoň jeden měsíc v období od září do prosince.
2. Odpovědi zástupné osoby jsou přípustné pouze v případech, kdy respondent není schopen odpovědět z jednoho z těchto důvodů:
 - a) trpí dlouhodobou kognitivní poruchou;
 - b) je dlouhodobě závažně oslaben;
 - c) trpí dlouhodobou smyslovou poruchou, která brání interakci mezi tazatelem a dotazovanou osobou;
 - d) pobývá po celou dobu práce v terénu v nemocnici, zdravotnickém zařízení nebo zařízení sociální péče.
3. U proměnných uvedených v příloze IV použije Eurostat pro výpočet souvisejících ukazatelů pouze informace přímo získané od respondenta. Členské státy buď předají Eurostatu pouze informace přímo získané od respondenta, nebo informace přímo získané od respondenta v kombinaci s informacemi získanými nepřímou.

Článek 8

Společné normy pro editaci, imputaci, vážení a odhad údajů

1. V případě potřeby se na údaje použije imputace, kalibrace nebo vážení.
2. Imputace se použije k úpravě pouze v případě neposkytnutí odpovědi na úrovni položky.
3. Metody statistické imputace se použijí v případě, že míra neposkytnutí odpovědi překročí 5 %, pokud jde o klíčové proměnné stanovené v příloze V, u nichž informace chybí, jsou neplatné nebo nekonzistentní.
4. Referenční populací pro vážení je reálná nebo odhadovaná populace mající místo obvyklého pobytu v soukromých domácnostech.
5. Váhové faktory se vypočítají s přihlédnutím k pravděpodobnosti výběru jednotky, míře neposkytnutí odpovědi a, je-li to vhodné, k úpravě výběrového souboru na základě externích dat o rozložení osob v cílové populaci.
6. Výběrový soubor se upraví na základě externích dat s ohledem na rozložení osob v cílové populaci podle pohlaví a věkových skupin.

Článek 9

Formáty pro předávání informací

Členské státy předají Komisi (Eurostatu) soubor údajů s předem zkontrolovanými mikrodaty, která splňují charakteristiky proměnných uvedené v příloze II tohoto nařízení, včetně příslušných vah, za použití standardů pro výměnu statistických údajů a metadat stanovených Komisí (Eurostatem) a jednotného kontaktního místa.

Článek 10

Podávání zpráv o kvalitě

1. Zprávy členských států o kvalitě musí splňovat podrobnou úpravu a požadavky na obsah stanovené v příloze VI.

2. Členské státy předají Komisi (Eurostatu) referenční metadata týkající se kvality, která jsou vyžadována tímto nařízením, za použití standardů pro výměnu statistických údajů a metadat. Metadata zašlou prostřednictvím jednotného kontaktního místa.

Článek 11

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 17. listopadu 2023.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PŘÍLOHA I

DEFINICE STATISTICKÝCH POJMŮ

1) **Dlouhodobé zdravotní potíže**

Zdravotní potíže mohou být tělesné, emoční, behaviorální nebo duševní povahy. Tento pojem zahrnuje onemocnění a poruchy, ale také např. bolest, špatný zdravotní stav v důsledku úrazů a zranění a vrozené poruchy.

Hlavním znakem dlouhodobých zdravotních potíží je to, že jsou trvalé a lze očekávat, že budou vyžadovat dlouhou dobu sledování, pozorování nebo péče. Dlouhodobé zdravotní potíže by měly přetrvávat po delší dobu (nebo opakovaně), nebo se očekává, že budou přetrvávat (nebo se opakovat) po dobu šesti měsíců nebo déle; dočasné potíže nejsou zahrnuty. Za dlouhodobé zdravotní potíže se považují i sezónní nebo občasné potíže, a to i v případě, že vypuknou vždy na dobu čtyř až šesti měsíců.

2) **Omezení aktivit**

„Aktivitou“ se rozumí „provádění úkolu nebo činnosti určitou osobou“ a „omezením aktivity“ se rozumí „obtíže pociťované osobou při výkonu nějaké aktivity“.

3) **Úraz v domácnosti nebo při volnočasových aktivitách**

„Úrazem v domácnosti nebo při volnočasových aktivitách“ je neúmyslná událost, která se vyznačuje rychlou silou nebo nárazem, vede k tělesné újmě a dojde k ní doma, v okolí domu (garáž, zahrada, příjezdová cesta) nebo během volného času věnovaného aktivitám vykonávaným pro zábavu nebo z osobního zájmu.

Mezi úrazy v domácnosti nebo při volnočasových aktivitách patří rovněž:

- případy akutní otravy,
- zranění způsobená zvířaty nebo hmyzem.

Mezi úrazy v domácnosti nebo při volnočasových aktivitách nepatří:

- u zaměstnaných osob úrazy, k nimž došlo při práci z domova (home office), tj. při výkonu aktivity, při níž lze prokázat pracovní účel a která souvisí s podmínkami zaměstnání,
- úrazy na pracovišti nebo ve škole,
- úrazy v důsledku dopravní nehody,
- nemoci či indispozice,
- úmyslná zranění (z důvodu mezilidského násilí – úmyslných činů jiných osob – a záměrné sebepoškozování),
- drobná poranění, jako jsou povrchové řezné rány nebo škrábnutí.

4) **Tělesná bolest**

Tělesná (fyzická) bolest je nepříjemný smyslový a emoční prožitek spojený se skutečným nebo potenciálním poškozením tkáně nebo popsáný z hlediska takové újmy; jedná se vždy o nepříjemný, a tudíž i emoční prožitek.

5) **Zdravotní péče**

Zdravotní péčí se rozumí individuální výrobky a služby zdravotní péče, které jsou poskytovány přímo jednotlivým osobám a které tyto osoby využívají. Tento pojem zahrnuje léčebnou péči, rehabilitační péči, dlouhodobou zdravotní péči, doplňkové služby a zdravotnické výrobky dodávané ambulantním pacientům. Zahrnuje rovněž různé druhy zdravotní péče (lůžkovou, ambulantní, jednodenní, domácí).

6) **Péče v oblasti duševního zdraví**

Péčí v oblasti duševního zdraví se rozumí služby zdravotní péče poskytované za účelem léčby duševních poruch a poruch chování. Tuto péči může poskytovat lékařský personál (psychiatři) nebo nelékařský personál (psychologové).

7) **Lůžkový (hospitalizovaný) pacient**

Lůžkoví (hospitalizovaní) pacienti jsou pacienti, kteří jsou formálně přijati do zdravotnického zařízení (tj. jsou hospitalizováni) za účelem léčby a/nebo péče a musí v nemocnici nebo jiném zařízení poskytujícím lůžkovou péči strávit aspoň jednu noc.

Formální přijetí znamená, že pacient má během svého pobytu ve zdravotnickém zařízení přidělený pokoj nebo lůžko.

8) **Pacient v jednodenní péči**

Pacienti v jednodenní péči jsou pacienti, kterým jsou ve zdravotnickém zařízení poskytnuty lékařským a nelékařským personálem plánované zdravotní služby a kteří jsou formálně přijati za účelem diagnózy, léčby nebo jiných druhů zdravotní péče a téhož dne jsou propuštěni. Tento pojem nezahrnuje osoby využívající ambulantní služby (kteří nejsou formálně přijati do zdravotnického zařízení), pohotovostní služby nebo služby poskytované diagnostickými centry nebo podobnými zařízeními, která nejsou součástí soukromých nebo veřejných nemocnic nebo klinik.

Formální přijetí znamená, že pacient má během svého pobytu ve zdravotnickém zařízení přidělený pokoj nebo lůžko.

9) **Zdravotnický pracovník**

Zdravotnický pracovník je osoba, která v současnosti poskytuje zdravotní péči a která k tomu má kvalifikaci na základě vzdělání, odborné přípravy, certifikace nebo licence. Zdravotnický pracovník působí ve specializovaném oboru nebo disciplíně a patří do jedné z těchto skupin:

- a) lékařský a zubolékařský personál (všeobecní i specializovaní lékaři);
- b) zdravotní sestry a porodní asistentky;
- c) odborníci spojení s medicínou, např. kliničtí psychologové, dietologové, fyzioterapeuti;
- d) personál úrazové a pohotovostní ambulance nebo zdravotničtí záchranáři;
- e) další pracovníci, kteří mají přímý kontakt s pacienty, např. farmaceuti, lékařští fotografové, zdravotnický administrativní personál.

10) **Zubní lékař**

Zubní lékař je zdravotnický pracovník, který diagnostikuje a léčí onemocnění, poranění a malformace zubů, dásní a souvisejících struktur dutiny ústní. Obnovuje normální funkce dutiny ústní za použití širokého spektra léčby, např. chirurgie a dalších specializovaných technik, a poskytuje poradenství v oblasti orálního zdraví. Práce zubních lékařů zahrnuje: diagnostiku, poradenství a poskytování nezbytného zubního ošetření a aplikaci chirurgických, lékařských a jiných forem léčby určitých typů onemocnění a vad zubů a dutiny ústní.

11) **Ortodontista**

Ortodontista je zubní specialista, který se zabývá diagnostikou, prevencí a nápravou nepravidelnosti zubů a čelisti (např. koriguje nesprávné postavení zubů použitím rovnátek).

12) **Praktický lékař/rodinný lékař**

Praktický lékař/rodinný lékař je lékař, který svou praxi neomezuje na určité kategorie onemocnění (není specializovaný), poskytuje jednotlivcům, rodinám a komunitám širokou škálu průběžné lékařské péče nebo může pacienty odeslat na vyšetření k jiným zdravotnickým pracovníkům.

13) **Lékařský nebo chirurgický specialista**

Lékařský nebo chirurgický specialista je lékař, který se specializuje na diagnózu nebo využívání chirurgických technik nebo obojího pro léčbu poruch a onemocnění. Jeho práce zahrnuje provádění lékařských vyšetření a diagnostiku, předepisování léků a léčbu diagnostikovaných onemocnění, poruch nebo zranění, poskytování specializované lékařské nebo chirurgické léčby určitých typů onemocnění, poruch nebo zranění a poskytování poradenství a uplatňování metod preventivní medicíny a související léčby. Zahrnuti jsou rovněž všeobecní gynekologové, psychiatři nebo jiní lékařští specialisté, kteří spadají do této definice. Rovněž sem patří zubní chirurgové, nikoli však všeobecní zubní lékaři.

14) Fyzioterapeut/kinezioterapeut

Fyzioterapeut/kinezioterapeut je poskytovatel lékařské nebo nelékařské zdravotní péče, který aplikuje jednu nebo více z následujících terapií ke zlepšení nebo obnovení motorických funkcí pacienta: pohybová terapie, masážní terapie, fyzická terapie v úzkém slova smyslu (aplikace fyzikálních podnětů, elektroterapie, ultrazvuková terapie, termoterapie, hydroterapie, balneoterapie a elektrodiagnostika, avšak bez použití ionizujícího záření). Léčí poruchy kostí, svalů a částí oběhové nebo nervové soustavy manipulačními metodami a ultrazvukem, teplem, laserem nebo podobnými technikami nebo aplikuje terapie jako součást léčby osob, které jsou (dočasně) tělesně postižené, duševně nemocné nebo psychicky labilní.

Tyto terapie poskytují uvedení zdravotničtí pracovníci v různých prostředích, jako jsou nemocnice, soukromé praxe, ambulantní zdravotnické jednotky, zařízení služeb domácí péče, školy, fitness centra atd.

15) Psycholog, psychoterapeut nebo psychiatr

Psychologové, psychoterapeuti a psychiatři jsou zdravotničtí pracovníci poskytující péči v oblasti duševního zdraví, kteří mohou být lékařskými pracovníky (psychiatři), či nikoli. Jejich práce zahrnuje psychologické hodnocení a psychoterapii, ale také lékařskou psychiatrickou péči (psychiatři).

16) Služby domácí péče

Služby domácí péče zahrnují poskytování lékařských a nelékařských domácích podpůrných služeb osobám, které z důvodu své duševní nebo fyzické křehkosti, nemoci nebo zdravotního postižení nemohou vykonávat konkrétní úkony péče o vlastní osobu nebo péče o domácnost nebo nejsou schopny vycházet z domu. Patří sem domácí služby poskytované docházející zdravotní sestrou nebo pečovatelem ze zdravotnického zařízení, agentury nebo sdružení nebo komunitní organizací, která k poskytování péče využívá profesionální nebo neprofesionální (dobrovolný) personál.

17) Léčivé přípravky na předpis

Léčivý přípravek je přípravek, který se používá ke zmírnění příznaků onemocnění, k prevenci onemocnění nebo ke zlepšení špatného zdravotního stavu. Léčivé přípravky na předpis jsou léčivé přípravky, které předepisuje lékař (bez ohledu na to, zda jsou hrazeny ze zdravotního pojištění, či nikoli). Patří mezi ně: léčivé přípravky, rostlinné léčivé přípravky, homeopatické léčivé přípravky a doplňky stravy (jako jsou vitaminy, minerální látky nebo tonika), antikoncepční pilulky používané pro jiné účely než prevence početí, hormony (jiné než pro prevenci početí). Nepatří sem antikoncepční pilulky a hormony předepisované a používané pro prevenci početí.

18) Kouření

Kouřením se rozumí vdechování a vydechování kouře z tabákových výrobků, jako jsou vyrobené cigarety, ručně balené cigarety, doutníky, dýmky a vodní dýmky.

Kouření nezahrnuje:

- a) používání zahřívaných tabákových výrobků;
- b) používání elektronických cigaret nebo podobných elektronických zařízení
- c) a kouření konopí smíchaného s tabákem.

19) Zahřívané tabákové výrobky

Zahřívané tabákové výrobky jsou tabákové výrobky, které produkují aerosoly obsahující nikotin a jiné chemické látky, které uživatelé vdechují ústy.

20) Alkoholický nápoj

Alkoholickým nápojem se rozumí všechny nápoje, které obsahují ethanol, bez ohledu na druh nápoje (např. silné nebo lehké pivo, víno nebo lihoviny) nebo na konzumované množství.

TECHNICKÉ CHARAKTERISTIKY PROMĚNNÝCH

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: INFORMACE O SBĚRU ÚDAJŮ					
PRIMSTRAT	Stratum (vrstva)	Při výběru	0 001–9 999	Identifikátor vrstvy	Všichni
			– 2	Není relevantní	
PSU	Primární výběrová jednotka (PSU)	Při výběru	0 001–9 999	Identifikátor primární výběrové jednotky	Všichni
			– 2	Není relevantní	
Dílčí téma: IDENTIFIKACE					
HHID	Identifikační číslo domácnosti	Konstantní	YYYYYYYYYY	Deseticiferné číslo	Všichni
			– 1	Chybí	
PID	Identifikační číslo respondenta	Konstantní	YYYYYYYYYY	Deseticiferné číslo	
Dílčí téma: VÁHY					
WGT	Konečná individuální váha	V současnosti	YYYYY.YYY	Číslo (formát 5.3)	Všichni
Dílčí téma: CHARAKTERISTIKA DOTAZOVÁNÍ					
PROXY	Povaha účasti na šetření	V současnosti	1	Přímá účast	Všichni
			2	Jiný člen domácnosti	
			3	Jiná osoba mimo domácnost	
			– 1	Neuvedeno	
REFDATE	Referenční datum dotazování	V současnosti	RRRR-MM-DD	Datum dotazování	Všichni

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
INTMETHOD	Použitý způsob dotazování	V současnosti	10	Osobní dotazování s tužkou a papírem (PAPI)	Všichni
			20	Osobní dotazování pomocí počítače (CAPI)	
			30	Telefonické dotazování pomocí počítače (CATI)	
			40	Webové dotazování pomocí počítače (CAWI)	
			50	Jiný	
INTLANG	Jazyk použitý pro dotazování	V současnosti	XXX	Standardní seznam kódů Eurostatu (SCL) – Jazyky (třímístný kód)	Všichni
			- 1	Chybí	

Dílčí téma: MÍSTO

REGION	Region bydliště	V současnosti	10 – ZZ	Region bydliště (NUTS na úrovni dvoumístného kódu)	Všichni
COUNTRY	Země bydliště	V současnosti	NN	Země bydliště (kód SCL GEO)	Všichni
DEG_URB	Stupeň urbanizace	V současnosti	1	Velkoměsta	Všichni
			2	Města a předměstí	
			3	Venkovské oblasti	

Dílčí téma: DEMOGRAFIE

SEX	Pohlaví	V současnosti	1	Muž	Všichni
			2	Žena	
AGE	Věk v celých letech	V současnosti	Věk	Odvozeno z REFDATE, YEARBIRTH & PASSBIRTH	Všichni

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
YEARBIRTH	Rok narození	Konstantní	RRRR	Čtyřciferné číslo	Všichni
PASSBIRTH	Narozeniny již měl/a	V současnosti	1	Ano	Všichni
			2	Ne	

Dílčí téma: OBČANSTVÍ A PŘISTĚHOVALECKÝ PŮVOD

BIRTHPLACE	Země narození	Konstantní	NN	Země narození (kód SCL GEO)	Všichni
			ZZ	Narozen v zahraničí, ale země narození neznámá	
			- 1	Neuvedeno	
CITIZEN	Země hlavní státní příslušnosti	V současnosti	NN	Země hlavní státní příslušnosti (kód SCL GEO)	Všichni
			ZZ	Bez státní příslušnosti	
			XX	Cizí státní příslušnost, ale země neznámá	
			- 1	Neuvedeno	
BIRTHPLACEFATH	Země narození otce	Konstantní	NN	Země narození otce (kód SCL GEO)	Všichni
			ZZ	Otec narozený v zahraničí, ale země narození otce neznámá	
			- 1	Neuvedeno	
BIRTHPLACEMOTH	Země narození matky	Konstantní	NN	Země narození matky (kód SCL GEO)	Všichni
			ZZ	Matka narozená v zahraničí, ale země narození matky neznámá	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: SLOŽENÍ DOMÁCNOSTI					
PARTNERS	Partneři, kteří žijí v jedné domácnosti	V současnosti	1	Osoba, která žije se zákonným nebo faktickým partnerem	Všichni
			2	Osoba, která nežije se zákonným nebo faktickým partnerem	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HHNBERS	Velikost domácnosti	V současnosti	Číslo	Celkový počet členů domácnosti	Všichni
			- 1	Neuvedeno	
HHNBERS_0_13	Počet osob ve věku 13 let nebo méně	V současnosti	Číslo	Počet osob ve věku 13 let nebo méně	Všichni
			- 1	-1 Neuvedeno	
HHTYPE	Typ domácnosti	V současnosti	10	Jednočlenná domácnost	Všichni
			21	Rodič samoživitel s alespoň jedním dítětem mladším 25 let	
			22	Rodič samoživitel se všemi dětmi ve věku 25 let nebo více	
			31	Bezdětný pár	
			32	Pár s alespoň jedním dítětem mladším 25 let	
			33	Pár se všemi dětmi ve věku 25 let nebo více	
			40	Jiný typ domácnosti	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: HLAVNÍ STATUS DLE EKONOMICKÉ AKTIVITY (SEBEZAŘAZENÍ)					
MAINSTAT	Hlavní status dle ekonomické aktivity (sebezařazení)	V současnosti	10	Zaměstnaný/zaměstnaná	Všichni
			20	Nezaměstnaný/nezaměstnaná	
			30	Důchodce/důchodkyně	
			40	Pracovní neschopnost v důsledku dlouhodobých zdravotních potíží	
			50	Student/studentka, žák/žákyně	
			60	V domácnosti	
			70	V povinné základní vojenské nebo civilní službě	
			80	Jiný	
			- 1	Neuvedeno	
Dílčí téma: ZÁKLADNÍ CHARAKTERISTIKY ZAMĚSTNÁNÍ					
JOBISCO	Činnost v hlavním zaměstnání	V současnosti	00, 11–96	ISCO-08 na dvoumístné úrovni	MAINSTAT = 10
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
LOCNACE	Ekonomická činnost místní jednotky v hlavním zaměstnání	V současnosti	A, B, C...	Jedno písmeno představující sekci NACE	MAINSTAT = 10
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
FT_PT	Plný nebo částečný hlavní pracovní úvazek (sebezařazení)	V současnosti	1	Plný pracovní úvazek	MAINSTAT = 10
			2	Částečný pracovní úvazek	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
JOBSTAT	Postavení v hlavním zaměstnání	V současnosti	11	Osoba samostatně výdělečně činná se zaměstnanci	MAINSTAT = 10
			12	Osoba samostatně výdělečně činná bez zaměstnanců	
			20	Zaměstnanec/zaměstnankyně	
			30	Pomáhající rodinný příslušník (neplacený)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Dílčí téma: DOSAŽENÝ STUPEŇ VZDĚLÁNÍ

HATLEVEL	Dosažený stupeň vzdělání (nejvyšší stupeň úspěšně ukončeného vzdělání)	V současnosti	0	Žádné formální vzdělání nebo nižší než ISCED 1	Všichni
			1	ISCED 1 Primární vzdělání	
			2	ISCED 2 Nižší sekundární vzdělání	
			3	ISCED 3 Vyšší sekundární vzdělání	
			4	ISCED 4 Postsekundární neterciární vzdělání	
			5	ISCED 5 Krátký cyklus terciárního vzdělání	
			6	ISCED 6 Bakalářská nebo jí odpovídající úroveň	
			7	ISCED 7 Magisterská nebo jí odpovídající úroveň	
			8	ISCED 8 Doktorská nebo jí odpovídající úroveň	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: CELKOVÝ MĚSÍČNÍ PŘÍJEM DOMÁCNOSTI					
HHINCOME	Běžný čistý měsíční příjem domácnosti	Běžný kalendářní rok	1	Skupina s nižším ekvivalizovaným běžným čistým měsíčním příjmem	Všichni
			2	Skupina s nízkým až středním ekvivalizovaným běžným čistým měsíčním příjmem	
			3	Skupina se středním ekvivalizovaným běžným čistým měsíčním příjmem	
			4	Skupina se středním až vyšším ekvivalizovaným běžným čistým měsíčním příjmem	
			5	Skupina s vyšším ekvivalizovaným běžným čistým měsíčním příjmem	
			- 1	Neuvedeno	
Dílčí téma: MINIMÁLNÍ EVROPSKÝ ZDRAVOTNÍ MODUL					
HS1	Celkový subjektivně hodnocený zdravotní stav respondenta	V současnosti	1	Velmi dobrý	Všichni
			2	Dobrý	
			3	Uspokojivý (ani dobrý, ani špatný)	
			4	Špatný	
			5	Velmi špatný	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
HS2	Dlouhodobé zdravotní potíže	V současnosti	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
HS3	Omezení aktivit ze zdravotních důvodů	V současnosti	1	Vážné omezení	Všichni
			2	Omezení, nikoli však vážné	
			3	Bez omezení	
			- 1	Neuvedeno	

Díličí téma: NEMOCI A CHRONICKÁ ONEMOCNĚNÍ

CD1 A	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl astmatem (včetně alergického astmatu)	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1B	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl chronickou bronchitidou, chronickou obstruktivní plicní nemocí či plicním emfyzémem	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1C	Respondent v posledních dvanácti měsících prodělal infarkt myokardu (srdeční příhodu) nebo trpěl chronickými důsledky infarktu myokardu	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1D	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl ischemickou chorobou srdeční či prodělal anginu pectoris	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1E	Respondent měl v posledních dvanácti měsících vysoký krevní tlak	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
CD1F	Respondent v posledních dvanácti měsících prodělal mozkovou příhodu (krvácení do mozku, mozkovou trombózu) nebo trpěl chronickými důsledky mozkové příhody	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1G	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl artrózou (s vyloučením artritidy)	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1H	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl bolestí dolní části páteře nebo jinou chronickou vadou páteře	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1I	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl bolestí krční části páteře nebo jinou chronickou vadou krční páteře	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1J	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl cukrovkou	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1K	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl alergií, např. alergickou rýmou, očním zánětem, dermatitidou, alergií na potraviny nebo jinou alergií (kromě alergického astmatu)	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
CD1M	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl urinární inkontinencí, potížemi s kontrolou močového měchýře	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1N	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl ledvinovými potížemi	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1O	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl depresí	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1P	Respondent měl v posledních dvanácti měsících vysokou hladinu krevních lipidů	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD1R	Respondent v posledních dvanácti měsících trpěl rakovinou (tj. byla mu sdělena onkologická diagnóza, podstoupil léčbu rakoviny, žil s rakovinou)	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
CD2	Celkový subjektivně hodnocený stav orálního zdraví respondenta	V současnosti	1	Velmi dobrý	Všichni
			2	Dobrý	
			3	Uspokojivý (ani dobrý, ani špatný)	
			4	Špatný	
			5	Velmi špatný	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: NEHODY A ZRANĚNÍ					
AC1	Úraz v domácnosti nebo při volnočasových aktivitách v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
Dílčí téma: BOLEST					
PN1	Intenzita fyzické bolesti za poslední čtyři týdny	Poslední čtyři týdny	1	Žádná	Všichni
			2	Velice mírná	
			3	Mírná	
			4	Průměrná	
			5	Značná	
			6	Velmi značná	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
PN2	Omezení běžných úkonů v důsledku bolesti za poslední čtyři týdny (zahrnuje jak úkony mimo domácnost, tak v domácnosti)	Poslední čtyři týdny	1	Vůbec žádné	Pokud PN1 = 2, 3, 4, 5 nebo 6
			2	Nepatrné	
			3	Střední	
			4	Značné	
			5	Velmi značné	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: DUŠEVNÍ ZDRAVÍ, VČETNĚ ZÁVISLOSTÍ					
MH1 A	Doba, po kterou respondent projevovat nepatrný zájem o různé aktivity či malé potěšení z nich, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH1B	Doba, po kterou měl respondent pocit skleslosti, deprese či beznaděje, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH1C	Doba, po kterou měl respondent potíže s usínáním, spánkem anebo naopak s nadměrnou spavostí, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
MH1D	Doba, po kterou měl respondent pocit únavy nebo nedostatku energie, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH1E	Doba, po kterou respondent pociťoval nechutenství nebo se naopak přejídal, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH1F	Doba, po kterou měl respondent o sobě špatné mínění nebo pocit osobního selhání, či se domníval, že zklamal sebe nebo svou rodinu, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
MH1G	Doba, po kterou měl respondent problémy se soustředěním se na určitou věc, např. čtení novin či sledování televizního vysílání, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH1H	Doba, po kterou se respondent pohyboval či mluvil tak nezvykle pomalu, že si toho ostatní mohli povšimnout, nebo byl tak napjatý nebo neklidný, že neměl nikde stání, a to více, než je u něj obvyklé, za poslední dva týdny	Poslední dva týdny	1	Nikdy	Všichni
			2	Několik dnů	
			3	Více než polovinu dnů	
			4	Téměř každý den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH2 A	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil veselý a dobře naladěný	Poslední dva týdny	1	Neustále	Všichni
			2	Většinou	
			3	Více než polovinu času	
			4	Méně než polovinu času	
			5	Někdy	
			6	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
MH2B	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil klidný a uvolněný	Poslední dva týdny	1	Neustále	Všichni
			2	Většinou	
			3	Více než polovinu času	
			4	Méně než polovinu času	
			5	Někdy	
			6	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH2C	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil aktivní a plný síly	Poslední dva týdny	1	Neustále	Všichni
			2	Většinou	
			3	Více než polovinu času	
			4	Méně než polovinu času	
			5	Někdy	
			6	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
MH2D	Respondent se v posledních dvou týdnech budil svěží a odpočatý	Poslední dva týdny	1	Neustále	Všichni
			2	Většinou	
			3	Více než polovinu času	
			4	Méně než polovinu času	
			5	Někdy	
			6	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
MH2E	Respondent měl v posledních dvou týdnech pocit, že jeho každodenní život byl naplněn zajímavými věcmi	Poslední dva týdny	1	Neustále	Všichni
			2	Většinou	
			3	Více než polovinu času	
			4	Méně než polovinu času	
			5	Někdy	
			6	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
Dílní téma: OMEZENÍ FUNKCÍ					
PL1	Nošení dioptrických brýlí nebo kontaktních čoček	V současnosti	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			3	Úplná slepota či praktická nevidomost	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PL2	Zrakové potíže i přes používání dioptrických brýlí či kontaktních čoček	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud PL1 = 1, 2 nebo -1
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Nevidí/neschopen vjemu	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PL3	Používání sluchové pomůcky	V současnosti	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			3	Úplná hluchota	
			- 1	Neuvedeno	
PL4	Potíže slyšet, co bylo řečeno během rozhovoru s jinou osobou v tiché místnosti, i přes použití sluchové pomůcky	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud PL3 = 1, 2 nebo -1
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Nevidí/neschopen vjemu	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PL5	Potíže slyšet, co bylo řečeno během rozhovoru s jinou osobou v hlučnější místnosti, i přes použití sluchové pomůcky	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud PL3 = 1, 2 nebo -1
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Nevidí/neschopen vjemu	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PL6	Potíže při chůzi po rovině na vzdálenost půl kilometru bez jakékoli pomoci	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Nevidí/neschopen vjemu	
			- 1	Neuvedeno	
PL7	Potíže vyjít dvanáct schodů nebo sejít z dvanácti schodů	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
PL8	Potíže s pamětí nebo soustředěním	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
PL8 A	Potíže při komunikaci (používání obvyklého jazyka, například porozumět ostatním nebo být pochopen ostatními)	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PL9	Potíže při kousání a žvýkání tvrdých potravin	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud AGE \geq 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Dílčí téma: POTÍŽE PŘI ÚKONECH PÉČE O VLASTNÍ OSOBU

PC1 A	Potíže najít se sám	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE \geq 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PC1B	Potíže při vstávání ze židle, usedání na židli, vstávání z postele či uléhání na postel	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE \geq 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PC1C	Potíže při oblékání a svlékání	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PC1D	Potíže při použití WC	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PC1E	Potíže při koupání či sprchování	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PC2	Respondent obvykle využívá pomoc při jednom či více úkonech osobní péče: stravování, vstávání ze židle, usedání na židli, vstávání z postele či uléhání na postel, oblékání a svlékání, použití WC, koupání či sprchování	V současnosti	1	Ano, alespoň s jedním úkonem	Pokud [(AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55] a [(PC1 A = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1B = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1C = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1D = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1E = 2 nebo 3 nebo 4)]
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
PC3	Respondent potřebuje pomoc nebo větší míru pomoci s jedním či více úkony osobní péče: stravování, vstávání ze židle, usedání na židli, vstávání z postele či uléhání na postel, oblékání a svlékání, použití WC, koupání či sprchování	V současnosti	1	Ano, alespoň s jedním úkonem	Pokud [(AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55] a [(PC1 A = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1B = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1C = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1D = 2 nebo 3 nebo 4) nebo (PC1E = 2 nebo 3 nebo 4)]
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Díličí téma: POTÍŽE PŘI ÚKONECH V DOMÁCNOSTI

HA1 A	Potíže s přípravou stravy	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
HA1B	Potíže při použití telefonu	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HA1C	Potíže při obstarávání nákupu	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HA1D	Potíže při dodržování medikace	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
HA1E	Potíže při provádění lehkých prací v domácnosti	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HA1F	Potíže při provádění občasných těžších domácích prací	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HA1G	Potíže při hospodaření s finančními prostředky a vyřizování běžných administrativních záležitostí	V současnosti	1	Bez potíží	Pokud (AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Není relevantní (respondent tento úkon nikdy nevykonával nebo jej vykonávat nemusí)	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
HA2	Respondent obvykle využívá pomoc při jednom či více úkonech v domácnosti: příprava stravy, použití telefonu, obstarání nákupu, dodržení medikace, lehké či občasné těžší práce v domácnosti, hospodaření s finančními prostředky a vyřizování běžných administrativních záležitostí	V současnosti	1	Ano, alespoň s jedním úkonem	Pokud [(AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55] a [(HA1 A = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 B = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 C = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 D = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 E = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 F = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 G = 2, 3 nebo 4)]
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
HA3	Respondent potřebuje pomoc nebo větší míru pomoci s jedním či více úkony v domácnosti: příprava stravy, použití telefonu, obstarání nákupu, dodržení medikace, lehké či občasné těžší práce v domácnosti, hospodaření s finančními prostředky a vyřizování běžných administrativních záležitostí	V současnosti	1	Ano, alespoň s jedním úkonem	Pokud [(AGE < 55 a HS3 = 1 nebo 2) nebo AGE ≥ 55] a [(HA1 A = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 B = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 C = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 D = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 E = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 F = 2, 3 nebo 4) nebo (HA1 G = 2, 3 nebo 4)]
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Dílčí téma: DOČASNÉ OMEZENÍ AKTIVIT (V DŮSLEDKU ZDRAVOTNÍCH POTÍŽÍ)

AW2	Počet dnů pracovní absence ze zdravotních důvodů v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	0–365	Číslo	Pokud MAINSTAT = 10
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: PŘEKÁŽKY V ZAPOJENÍ DO URČITÝCH OBLASTÍ ŽIVOTA					
BA1	Respondent má v důsledku dlouhodobých zdravotních problémů (chronických onemocnění nebo vad) potíže vycházet z domova	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Nemá o tuto aktivitu zájem/nechce ji vykonávat	
			- 1	Neuvedeno	
BA2	Respondent má v důsledku dlouhodobých zdravotních problémů potíže používat různé formy dopravy	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Nemá o tuto aktivitu zájem/nechce ji vykonávat	
			- 1	Neuvedeno	
BA3	Respondent má v důsledku dlouhodobých zdravotních problémů potíže dostat se do veřejných budov včetně pohybu uvnitř těchto budov a využívání zařízení v nich	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Nemá o tuto aktivitu zájem/nechce ji vykonávat	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
BA4 (nepovinný údaj)	Hlavní důvod, který přispívá k těmto potížím (jiný než dlouhodobé zdravotní problémy)	V současnosti	1	Nedostatek peněz, nemůže si to dovolit	Pokud některý z BA1, BA2 nebo BA3 = 2 nebo 3 nebo 4
			2	Nedostatek sebedůvěry	
			3	Postoje ostatních lidí	
			4	Nedostatek pohodlné nebo dostupné dopravy	
			5	Potíže s cestováním v dopravních prostředcích (např. nástup nebo výstup, žádná místa k sezení, příliš nepohodlné)	
			6	Potíže při parkování (např. nedostatek míst)	
			7	Špatná infrastruktura a přístupnost budov (nedostatek výtahů, ramp, značení, příliš úzké dveře, nepříznusobené toalety atd.)	
			8	Jiné důvody	
			9	Žádný	
			- 1	Neuvedeno	
- 2	Není relevantní				
BA5	Respondent má v důsledku dlouhodobých zdravotních problémů potíže účastnit se společenských aktivit, jako je setkávání s rodinou nebo přáteli, návštěva restaurací nebo společenských akcí	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Nemá o tuto aktivitu zájem/nechce ji vykonávat	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
BA6 (nepovinný údaj)	Hlavní důvod, který přispívá k potížím účastnit se společenských aktivit (jiný než dlouhodobé zdravotní problémy)	V současnosti	1	Příliš zaneprázdněný (pracovními, rodinnými, pečovatelskými nebo jinými povinnostmi)	Pokud BA5 = 2 nebo 3 nebo 4
			2	Nedostatek peněz, nemůže si to dovolit	
			3	Nedostatek sebedůvěry	
			4	Postoje ostatních lidí	
			5	Nedostatek znalostí nebo informací	
			6	Překážky v prostředí/nepřátelské prostředí (např. obtíže s přístupem k veřejné dopravě a jejím využíváním, s přístupem do budov a obchodů a jejich využíváním, se snadným pohybem po ulicích, s parkováním atd.)	
			7	Jiné důvody	
			8	Žádný	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
BA7	Respondent má v důsledku dlouhodobých zdravotních problémů potíže používat internet	V současnosti	1	Bez potíží	Všichni
			2	Určité potíže	
			3	Značné potíže	
			4	Není vůbec schopen/neschopen této aktivity	
			5	Nemá o tuto aktivitu zájem/nechce ji vykonávat	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: VYUŽÍVÁNÍ ZDRAVOTNÍ A DLOUHODOBÉ PÉČE					
HO12	Počet nocí strávených v lůžkovém zařízení v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	0–365	Číslo	Všichni
			– 1	Neuvedeno	
HO34	Počet přijetí k jednodenní hospitalizaci v lůžkovém zařízení v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	0–365	Číslo	Všichni
			– 1	Neuvedeno	
AM1	Poslední návštěva zubního lékaře či ortodontisty (za účelem osobní léčby)	Posledních dvanáct měsíců	1	Před méně než šesti měsíci	Všichni
			2	Před šesti až dvanácti měsíci	
			3	Před dvanácti měsíci či delší dobou	
			4	Nikdy	
			– 1	Neuvedeno	
AM2	Poslední návštěva praktického či rodinného lékaře (za účelem osobní léčby)	Posledních dvanáct měsíců	1	Před méně než dvanácti měsíci	Všichni
			2	Před dvanácti měsíci či delší dobou	
			3	Nikdy	
			– 1	Neuvedeno	
AM3	Počet návštěv praktického či rodinného lékaře za poslední čtyři týdny (za účelem osobní léčby)	Poslední čtyři týdny	0–99	Číslo	Pokud AM2 = 1
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
AM4	Poslední návštěva lékaře specialisty (za účelem osobní léčby)	Posledních dvanáct měsíců	1	Před méně než dvanácti měsíci	Všichni
			2	Před dvanácti měsíci či delší dobou	
			3	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
AM5	Počet návštěv lékaře specialisty za poslední čtyři týdny (za účelem osobní léčby)	Poslední čtyři týdny	0–99	Číslo	Pokud AM4 = 1
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
AM6 A	Návštěva fyzioterapeuta či kinezioterapeuta v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
AM6B	Návštěva psychologa, psychoterapeuta či psychiatra v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
LT1	Respondentovi je pravidelně (alespoň jednou týdně) poskytována neformální péče či pomoc v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano, především rodinným příslušníkem	Všichni
			2	Ano, především osobou, která není rodinným příslušníkem	
			3	Ne	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
LT2	Respondentovi jsou pravidelně (alespoň jednou týdně) poskytovány jakékoli (formální) služby domácí péče v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
LT3	Počet hodin týdně, v nichž jsou respondentovi pravidelně poskytovány (formální) služby domácí péče pro osobní potřebu	Poslední dva týdny	1	Méně než 5 hodin týdně	Pokud LT2 = 1
			2	5 až méně než 10 hodin týdně	
			3	10 až méně než 20 hodin týdně	
			4	20 až méně než 30 hodin týdně	
			5	30 až méně než 40 hodin týdně	
			6	40 nebo více hodin týdně	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
Dílčí téma: UŽÍVÁNÍ LÉKŮ					
MD1	Užívání léčivých přípravků předepsaných lékařem v posledních dvou týdnech (kromě antikoncepce)	Poslední dva týdny	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
MD2	Užívání léčivých přípravků, rostlinných léčivých přípravků či vitaminů bez lékařského předpisu v posledních dvou týdnech (kromě antikoncepce)	Poslední dva týdny	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: PREVENTIVNÍ PÉČE					
PA1	Poslední očkování proti chřipce	Posledních dvanáct měsíců	RRRR-MM	Měsíc a rok očkování	Všichni
			1	Velmi dávno (před předcházejícím kalendářním rokem)	
			2	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
PA2	Poslední měření krevního tlaku zdravotnickým pracovníkem	Posledních pět let	1	V posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Před 1 rokem až méně než 3 roky	
			3	Před 3 roky až méně než 5 roky	
			4	Před 5 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
PA3	Poslední měření hladiny cholesterolu v krvi zdravotnickým pracovníkem	Posledních pět let	1	V posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Před 1 rokem až méně než 3 roky	
			3	Před 3 roky až méně než 5 roky	
			4	Před 5 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PA4	Poslední měření hladiny cukru v krvi zdravotnickým pracovníkem	Posledních pět let	1	V posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Před 1 rokem až méně než 3 roky	
			3	Před 3 roky až méně než 5 roky	
			4	Před 5 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
PA5	Poslední provedení testu na okultní krvácení ve stolici	Poslední tři roky	1	V posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Před 1 rokem až méně než 2 roky	
			3	Před 2 roky až méně než 3 roky	
			4	Před 3 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
PA6	Poslední provedení kolonoskopie	Posledních deset let	1	V posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Před 1 rokem až méně než 5 roky	
			3	Před 5 roky až méně než 10 roky	
			4	Před 10 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PA7	Poslední vyšetření na mamografu (rentgen prsu)	Poslední tři roky	1	V posledních dvanácti měsících	Pokud SEX = 2
			2	Před 1 rokem až méně než 2 roky	
			3	Před 2 roky až méně než 3 roky	
			4	Před 3 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	
PA8	Poslední vyšetření stěru z děložního čípku	Poslední tři roky	1	V posledních dvanácti měsících	Pokud SEX = 2
			2	Před 1 rokem až méně než 2 roky	
			3	Před 2 roky až méně než 3 roky	
			4	Před 3 roky nebo více	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	
Dílčí téma: PŘÍSTUP KE ZDRAVOTNÍ PÉČI					
UN1 A	Neuspokojená potřeba zdravotní péče z důvodu dlouhých čekacích dob v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			3	Zdravotní péče nebylo potřeba	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
UN2 A	Neuspokojená potřeba péče v oblasti duševního zdraví	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano, nastala aspoň jedna situace, kdy respondent skutečně potřeboval péči v oblasti duševního zdraví, ale nedostalo se mu jí	Všichni
			2	Ne, nenastala žádná situace, kdy respondent skutečně potřeboval péči v oblasti duševního zdraví, ale nedostalo se mu jí	
			3	Péče v oblasti duševního zdraví nebylo potřeba	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
UN2B	Hlavní důvod neuspokojené potřeby péče v oblasti duševního zdraví	Posledních dvanáct měsíců	1	Respondent si ji nemohl dovolit (příliš drahá)	Pokud UN2 A = 1
			2	Čekací doba (dlouhé čekací doby)	
			3	Respondent si nemohl najít čas kvůli práci či péči o děti nebo o další osoby	
			4	Příliš daleká cesta/žádný dopravní prostředek	
			5	Respondent měl obavy ohledně důvěrnosti a důvěry	
			6	Respondent se obával negativní reakce nebo komentářů rodiny, přátel nebo kolegů	
			7	Respondent měl strach z vyšetření nebo léčby (např. strach z negativního výsledku nebo strach z vedlejších účinků léků)	
			8	Nevěděl, kde vyhledat pomoc	
			9	Jiné důvody	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
- 3	Zástup				

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: VÝŠKA A TĚLESNÁ HMOTNOST					
BM1	Výška bez obuvi	V současnosti	50–250	Číslo	Všichni
			– 1	Neuvedeno	
BM2	Tělesná hmotnost bez oděvu a obuvi	V současnosti	20–350	Číslo	Všichni
			– 1	Neuvedeno	
Dílčí téma: FYZICKÁ AKTIVITA					
PE1	Fyzická námaha při provádění pracovních aktivit (zahrnutý jsou jak placené pracovní úkony v rámci zaměstnání, tak činnosti bez odměny)	V současnosti	1	Respondent převážně sedí či stojí	Všichni
			2	Respondent převážně chodí či provádí úkony s mírnou fyzickou náročností	
			3	Respondent převážně vykonává fyzicky namáhavou manuální práci či fyzicky náročné pracovní úkony	
			4	Respondent žádné pracovní úkony nevykonává	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
PE2	Počet dní v běžném týdnu, v nichž respondent při přemístění z místa na místo chodí pěšky po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě	V současnosti	1–7	Číslo	Všichni
			0	Respondent tuto fyzickou aktivitu nevykonává	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PE3	Čas strávený chůzí v rámci běžného dne	V současnosti	1	10–29 minut denně	Pokud PE2 ≠ 0
			2	30–59 minut denně	
			3	1 hodina až méně než 2 hodiny denně	
			4	2 hodiny až méně než 3 hodiny denně	
			5	3 hodiny nebo více denně	
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
			– 3	Zástup	
PE4	Počet dní v běžném týdnu, v nichž respondent používá při přemístění z místa na místo jízdní kolo po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě	V současnosti	1–7	Číslo	Všichni
			0	Respondent tuto fyzickou aktivitu nevykonává	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
PE5	Čas strávený jízdou na kole v rámci běžného dne	V současnosti	1	10–29 minut denně	Pokud PE4 ≠ 0
			2	30–59 minut denně	
			3	1 hodina až méně než 2 hodiny denně	
			4	2 hodiny až méně než 3 hodiny denně	
			5	3 hodiny nebo více denně	
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
			– 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
PE6	Počet dnů v běžném týdnu, v nichž respondent provozuje sport, cvičí nebo se věnuje rekreačním (volnočasovým) fyzickým aktivitám, v jejichž důsledku dochází alespoň k určitému zvýšení dechové či tepové frekvence po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě	V současnosti	1–7	Číslo	Všichni
			0	Respondent tuto fyzickou aktivitu nevykonává	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
PE7	Čas strávený sportem, cvičením či rekreačními (volnočasovými) fyzickým aktivitami v běžném týdnu	V současnosti	HH:MM:00	Počet hodin a minut	Pokud PE6 ≠ 0
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
			– 3	Zástup	
PE8	Počet dnů v běžném týdnu, v nichž se respondent věnuje aktivitám zaměřeným na posilování svalů	V současnosti	1–7	Číslo	Všichni
			0	Respondent tuto fyzickou aktivitu nevykonává	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
PE9	Čas strávený sezením v rámci běžného dne	V současnosti	HH:MM:00	Počet hodin a minut	Všichni
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
Dílčí téma: STRAVOVACÍ NÁVYKY					
DH1	Četnost konzumace ovoce, s výjimkou ovocných šťáv	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
DH2	Počet porcí ovoce za den, s výjimkou ovocných šťáv	V současnosti	1-99	Číslo	Pokud DH1 = 1
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	
DH3	Četnost konzumace zeleniny či zeleninových salátů, s výjimkou zeleninových šťáv a brambor	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
DH4	Počet porcí zeleniny či zeleninových salátů za den, s výjimkou zeleninových šťáv a brambor	V současnosti	1–99	Číslo	Pokud DH3 = 1
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
			– 3	Zástup	
DH5	Četnost konzumace čistých ovocných nebo zeleninových šťáv	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
DH6	Četnost konzumace cukrem slazených nealkoholických nápojů	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
DH7	Četnost konzumace červeného masa	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
DH8	Četnost konzumace zpracovaných masných výrobků	V současnosti	1	Jednou denně či vícekrát za den	Všichni
			2	Čtyřikrát až šestkrát za týden	
			3	Jednou až třikrát za týden	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
Dílčí téma: KOUŘENÍ					
SK1	Četnost kouření tabákových výrobků	V současnosti	1	Každodenní kouření	Všichni
			2	Příležitostné kouření	
			3	Nekouří nikdy	
			- 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
SK2	Průměrný počet vykouřených cigaret za den	V současnosti	0–99	Číslo	Pokud SK1 = 1
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
SK3	Každodenní kouření tabákových výrobků v minulosti	V současnosti	1	Ano	Pokud SK1 = 2, 3 nebo –1
			2	Ne	
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
SK4	Počet let, během nichž respondent kouřil tabákové výrobky každý den	V současnosti	0–99	Číslo	Pokud SK1 = 1 nebo (SK1 = 2, 3 nebo –1 a SK3 = 1)
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
SK5	Četnost vystavení kouři z tabákových výrobků ve vnitřních prostorech	V současnosti	1	Každý den, hodinu nebo více	Všichni
			2	Každý den, méně než hodinu	
			3	Alespoň jednou týdně	
			4	Méně než jednou týdně	
			5	Nikdy či téměř nikdy	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	
SK6 A	Četnost používání zahřívaných tabákových výrobků	V současnosti	1	Každodenní používání	Všichni
			2	Příležitostné používání	
			3	Používání v minulosti	
			4	Nikdy	
			– 1	Neuvedeno	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
SK6B	Četnost používání elektronických cigaret nebo podobných elektronických zařízení	V současnosti	1	Každodenní používání	Všichni
			2	Příležitostné používání	
			3	Používání v minulosti	
			4	Nepoužívá nikdy	
			- 1	Neuvedeno	

Dílčí téma: KONZUMACE ALKOHOLU

AL1	Četnost konzumace alkoholických nápojů jakéhokoli druhu (pivo, víno, kvašený jablečný mošt (cider), lihoviny, míchané alkoholické nápoje, premixy, likéry, doma vyráběné alkoholické nápoje atd.) v posledních dvanácti měsících	Posledních dvanáct měsíců	1	Denně či téměř denně	Všichni
			2	5–6 dnů v týdnu	
			3	3–4 dny v týdnu	
			4	1–2 dny v týdnu	
			5	2–3 dny v měsíci	
			6	Jednou za měsíc	
			7	Méně než jednou za měsíc	
			8	Nikdy v posledních dvanácti měsících, neboť již nepožívá alkoholické nápoje	
			9	Nikdy, nebo pouze pár doušků či ochutnání za celý svůj život	
			- 1	Neuvedeno	
- 3	Zástup				

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
AL2	Četnost konzumace alkoholických nápojů v rozmezí pondělí až čtvrtek	V současnosti	1	Během všech 4 dnů	Pokud AL1 = 1, 2, 3 nebo 4
			2	Během 3 ze 4 dnů	
			3	Během 2 ze 4 dnů	
			4	Během 1 ze 4 dnů	
			5	V žádném ze 4 dnů	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	
AL3	Průměrný počet alkoholických (standardních) nápojů v jednom dni (v rozmezí pondělí až čtvrtek)	V současnosti	1	16 či více nápojů za den	Pokud (AL1 = 1, 2, 3 nebo 4) a (AL2 = 1, 2, 3 nebo 4)
			2	10–15 nápojů za den	
			3	6–9 nápojů za den	
			4	4–5 nápojů za den	
			5	3 nápoje za den	
			6	2 nápoje za den	
			7	1 nápoj za den	
			8	0 nápojů za den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
AL4	Četnost konzumace alkoholických nápojů v rozmezí pátek až neděle	V současnosti	1	Během všech 3 dnů	Pokud AL1 = 1, 2, 3 nebo 4
			2	Během 2 ze 3 dnů	
			3	Během 1 ze 3 dnů	
			4	V žádném ze 3 dnů	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	
AL5	Průměrný počet alkoholických (standardních) nápojů v jednom dni (v rozmezí pátek až neděle)	V současnosti	1	16 či více nápojů za den	Pokud (AL1 = 1, 2, 3 nebo 4) a (AL4 = 1, 2 nebo 3)
			2	10–15 nápojů za den	
			3	6–9 nápojů za den	
			4	4–5 nápojů za den	
			5	3 nápoje za den	
			6	2 nápoje za den	
			7	1 nápoj za den	
			8	0 nápojů za den	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
AL6	Četnost rizikového jednorázového požívání alkoholických nápojů (odpovídajících 60 g čistého ethanolu či více) během posledních dvanácti měsíců	Posledních dvanáct měsíců	1	Denně či téměř denně	Pokud AL1 = 1, 2, 3, 4, 5, 6 nebo 7
			2	5–6 dnů v týdnu	
			3	3–4 dny v týdnu	
			4	1–2 dny v týdnu	
			5	2–3 dny v měsíci	
			6	Jednou za měsíc	
			7	Méně než jednou za měsíc	
			8	Nikdy v posledních dvanácti měsících	
			9	Nikdy v životě	
			– 1	Neuvedeno	
			– 2	Není relevantní	
			– 3	Zástup	

Díličí téma: SOCIÁLNÍ A ENVIRONMENTÁLNÍ FAKTORY

SS1	Počet blízkých osob, na něž se člověk může spolehnout v případě závažných osobních problémů	V současnosti	1	Žádná	Všichni
			2	1 nebo 2	
			3	3 nebo 5	
			4	6 nebo více	
			– 1	Neuvedeno	
			– 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
SS2	Míra zájmu druhých osob o činnost respondenta	V současnosti	1	Značná účast a zájem	Všichni
			2	Určitá účast a zájem	
			3	Není si jist	
			4	Malá účast a zájem	
			5	Žádná účast či žádný zájem	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
SS3	Možnost získání pomoci ze strany sousedů v případě potřeby	V současnosti	1	Velmi snadné	Všichni
			2	Snadné	
			3	Možné	
			4	Obtížné	
			5	Velmi obtížné	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
IC12	Respondent alespoň jednou týdně poskytuje péči či pomoc osobě či osobám s potížemi v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku	V současnosti	1	Ano, příslušníkovi (příslušníkům) rodiny respondenta	Všichni
			2	Ano, osobám, které nejsou příslušníky rodiny respondenta	
			3	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

Identifikátor proměnné	Název proměnné	Referenční období	Kód modality	Označení modality	Filtr
IC3	Počet hodin týdně, v nichž respondent poskytuje péči či pomoc osobě či osobám s potížemi v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku	V současnosti	1	méně než 5 hodin týdně	Pokud IC12 = 1 nebo 2
			2	5 až méně než 10 hodin týdně	
			3	10 až méně než 20 hodin týdně	
			4	20 až méně než 30 hodin týdně	
			5	30 až méně než 40 hodin týdně	
			6	40 nebo více hodin týdně	
			- 1	Neuvedeno	
			- 2	Není relevantní	
			- 3	Zástup	

Dílčí téma: SEBEVRAŽDA (NEPOVINNÝ ÚDAJ)

SU1	Respondent pomýšlel na spáchání sebevraždy	Posledních dvanáct měsíců	1	Ano	Všichni
			2	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	
SU2	Respondent se pokusil spáchat sebevraždu	Během celého života	1	Ano, v posledních dvanácti měsících	Všichni
			2	Ano, ale ne v posledních dvanácti měsících	
			3	Ne	
			- 1	Neuvedeno	
			- 3	Zástup	

PŘÍLOHA III

STÁTNÍ ÚZEMÍ, KTERÁ JSOU ZE ZJIŠŤOVÁNÍ VYLOUČENA

Země	Státní území
Francie	Francouzské zámořské departementy a území
Kypr	Území, na něž se nevztahuje výkon státní suverenity
Nizozemsko	Karibské ostrovy (Bonaire, St. Eustatius a Saba)
Irsko	Všechny ostrovy při pobřeží s výjimkou ostrovů Achill, Bull, Cruit, Gorumna, Inishnee, Lettermore, Lettermullan a Valentia

PŘÍLOHA IV

**PROMĚNNÉ, U NICHŽ EUROSTAT NEPOUŽÍJE PRO VÝPOČET UKAZATELŮ ZÁSTUPNÉ
ODPOVĚDI**

HS1	Celkový subjektivně hodnocený zdravotní stav respondenta
CD2	Celkový subjektivně hodnocený stav orálního zdraví respondenta
PN1	Intenzita fyzické bolesti za poslední čtyři týdny
PN2	Omezení běžných úkonů v důsledku bolesti za poslední čtyři týdny (zahrnuje jak úkony mimo domácnost, tak v domácnosti)
MH1 A	Doba, po kterou respondent projevoval nepatrný zájem o různé aktivity či malé potěšení z nich, za poslední dva týdny
MH1B	Doba, po kterou měl respondent pocit skleslosti, deprese či beznaděje, za poslední dva týdny
MH1C	Doba, po kterou měl respondent potíže s usínáním, spánkem anebo naopak s nadměrnou spavostí, za poslední dva týdny
MH1D	Doba, po kterou měl respondent pocit únavy nebo nedostatku energie, za poslední dva týdny
MH1E	Doba, po kterou respondent pociťoval nechutenství nebo se naopak přejídal, za poslední dva týdny
MH1F	Doba, po kterou měl respondent o sobě špatné mínění nebo pocit osobního selhání, či se domníval, že zklamal sebe nebo svou rodinu, za poslední dva týdny
MH1G	Doba, po kterou měl respondent problémy se soustředěním se na určitou věc, např. čtení novin či sledování televizního vysílání, za poslední dva týdny
MH1H	Doba, po kterou se respondent pohyboval či mluvil tak nezvykle pomalu, že si toho ostatní mohli povšimnout, nebo byl tak napjatý nebo neklidný, že neměl nikde stání, a to více, než je u něj obvyklé, za poslední dva týdny
MH2 A	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil veselý a dobře naladěný
MH2B	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil klidný a uvolněný
MH2C	Respondent se v posledních dvou týdnech cítil aktivní a plný síly
MH2D	Respondent se v posledních dvou týdnech budil svěží a odpočatý
MH2E	Respondent měl v posledních dvou týdnech pocit, že jeho každodenní život byl naplněn zajímavými věcmi
PA1	Poslední očkování proti chřipce
PA2	Poslední měření krevního tlaku zdravotnickým pracovníkem
PA3	Poslední měření hladiny cholesterolu v krvi zdravotnickým pracovníkem
PA4	Poslední měření hladiny cukru v krvi zdravotnickým pracovníkem
PA5	Poslední provedení testu na okultní krvácení ve stolici
PA6	Poslední provedení kolonoskopie
PA7	Poslední vyšetření na mamografu (rentgen prsu)
PA8	Poslední vyšetření stěru z děložního čípku
UN1 A	Neuspokojená potřeba zdravotní péče z důvodu dlouhých čekacích dob v posledních dvanácti měsících
UN2 A	Neuspokojená potřeba péče v oblasti duševního zdraví
UN2B	Hlavní důvod neuspokojené potřeby péče v oblasti duševního zdraví

PE1	Fyzická námaha při provádění pracovních aktivit (zahrnuty jsou jak placené pracovní úkony v rámci zaměstnání, tak činnosti bez odměny)
PE2	Počet dní v běžném týdnu, v nichž respondent při přemístění z místa na místo chodí pěšky po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě
PE3	Čas strávený chůzí v rámci běžného dne
PE4	Počet dnů v běžném týdnu, v nichž respondent používá při přemístění z místa na místo jízdní kolo po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě
PE5	Čas strávený jízdou na kole v rámci běžného dne
PE6	Počet dnů v běžném týdnu, v nichž respondent provozuje sport, cvičí nebo se věnuje rekreačním (volnočasovým) fyzickým aktivitám, v jejichž důsledku dochází alespoň k určitému zvýšení dechové či tepové frekvence po dobu alespoň deseti minut nepřetržitě
PE7	Čas strávený sportem, cvičením či rekreačními (volnočasovými) fyzickými aktivitami v běžném týdnu
PE8	Počet dnů v běžném týdnu, v nichž se respondent věnuje aktivitám zaměřeným na posilování svalů
PE9	Čas strávený sezením v rámci běžného dne
DH1	Četnost konzumace ovoce, s výjimkou ovocných šťáv
DH2	Počet porcí ovoce za den, s výjimkou ovocných šťáv
DH3	Četnost konzumace zeleniny či zeleninových salátů, s výjimkou zeleninových šťáv a brambor
DH4	Počet porcí zeleniny či zeleninových salátů za den, s výjimkou zeleninových šťáv a brambor
DH5	Četnost konzumace čistých ovocných nebo zeleninových šťáv
DH6	Četnost konzumace cukrem slazených nealkoholických nápojů
DH7	Četnost konzumace červeného masa
DH8	Četnost konzumace zpracovaných masných výrobků
SK5	Četnost vystavení kouři z tabákových výrobků ve vnitřních prostorech
AL1	Četnost konzumace alkoholických nápojů jakéhokoli druhu (pivo, víno, kvašený jablečný mošt (cider), lihoviny, míchané alkoholické nápoje, premixy, likéry, doma vyráběné alkoholické nápoje atd.) v posledních dvanácti měsících
AL2	Četnost konzumace alkoholických nápojů v rozmezí pondělí až čtvrtek
AL3	Průměrný počet alkoholických (standardních) nápojů v jednom dni (v rozmezí pondělí až čtvrtek)
AL4	Četnost konzumace alkoholických nápojů v rozmezí pátek až neděle
AL5	Průměrný počet alkoholických (standardních) nápojů v jednom dni (v rozmezí pátek až neděle)
AL6	Četnost rizikového jednorázového požívání alkoholických nápojů (odpovídajících 60 g čistého ethanolu či více) během posledních dvanácti měsíců
SS1	Počet blízkých osob, na něž se člověk může spolehnout v případě závažných osobních problémů
SS2	Míra zájmu druhých osob o činnost respondenta
SS3	Možnost získání pomoci ze strany sousedů v případě potřeby
IC12	Vztah k osobě (osobám) s potížemi v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku, které (kterým) poskytuje respondent alespoň jednou týdně péči či pomoc
IC3	Počet hodin týdně, v nichž respondent poskytuje péči či pomoc osobě či osobám s potížemi v důsledku chronického onemocnění, nemožnosti či pokročilého věku

PŘÍLOHA V

**KLÍČOVÉ PROMĚNNÉ, U NICHŽ SE POUŽIJÍ METODY STATISTICKÉ IMPUTACE V PŘÍPADĚ, ŽE
MÍRA NEPOSKYTNUTÍ ODPOVĚDI PŘEKROČÍ 5 %**

MAINSTAT	Hlavní status dle ekonomické aktivity (sebezařazení)
HATLEVEL	Dosažený stupeň vzdělání (nejvyšší stupeň úspěšně ukončeného vzdělání)
HHINCOME	Běžný čistý měsíční příjem domácnosti
HS3	Omezení aktivit ze zdravotních důvodů

PŘÍLOHA VI

PODROBNÁ ÚPRAVA A OBSAH ZPRÁV O KVALITĚ

AKTUALIZACE METADAT

Datum, kdy byl do databáze vložen nebo v databázi změněn prvek metadat.

STATISTICKÁ PREZENTACE

1) **Popis údajů**

Název šetření na vnitrostátní úrovni, rok konání šetření, odkaz na internetové stránky šetření.

2) **Klasifikační systémy**

Verze klasifikace použité pro údaje a jakékoli odchylky od evropských statistických norem nebo mezinárodních norem.

3) **Statistické pojmy a definice**

Seznam pojmů a proměnných (včetně kategorií odpovědí), které se odchyľují od standardních definic, s údaji o použitých vnitrostátních pojmech a veškerých rozdílech mezi vnitrostátními pojmy a příslušnými standardními definicemi.

JEDNOTKA MĚŘENÍ

Jednotka, ve které se měří hodnoty údajů.

REFERENČNÍ OBDOBÍ

Období, k němuž se má měřené pozorování vztahovat.

INSTITUCIONÁLNÍ MANDÁT

Právní předpis, soubor pravidel nebo jiný formální soubor pokynů, který dané organizaci svěřuje odpovědnost a pravomoc shromažďovat, zpracovávat a šířit statistické údaje.

POLITIKA ZVEŘEJŇOVÁNÍ

Pravidla pro šíření statistických údajů všem zúčastněným stranám.

FREKVENCE ŠÍŘENÍ

Časový interval, ve kterém se statistické údaje v určitém období šíří.

STATISTICKÉ ZPRACOVÁNÍ

1) **Zdrojové údaje**

Popis zdroje údajů použitého pro sestavení opory výběru (např. registr obyvatel, registr bytů, sčítání lidu, jiné šetření atd.), četnost aktualizace a rok poslední aktualizace zdroje údajů a metoda použitá pro získání nebo vytvoření opory výběru. Pokud bylo jako zdroj údajů použito jiné šetření, uvede se název šetření.

Pokud jde o tvorbu výběrového souboru:

- metody tvorby výběrového souboru (např. prostý náhodný výběr; systematický výběr; stratifikovaný výběr; shlukový výběr, vícefázový výběr, kombinace koncepcí). Pokud členské státy používají stratifikovaný výběr, uvedou se kritéria stratifikace a substratifikace. Pokud členské státy používají vícefázový výběr, popíší se jednotlivé fáze a odpovídající pravděpodobnosti (rovnoměrné, nerovnoměrné, úměrné velikosti). Pokud členské státy používají kombinaci koncepcí, musí být použité koncepce popsány,
- velikost výběrového souboru.

2) **Sběr údajů**

Popis metod použitých k provedení dotazování, včetně PAPI, CATI, CAPI, CASI, CAWI⁽¹⁾, smíšeného způsobu a/nebo jiných zdrojů, jako jsou registry a jiná šetření. Uvedou se proměnné shromážděné na základě jiných zdrojů.

3) **Sestavování údajů**

Každý krok vážení se popíše zvlášť: výběrové váhy; úprava vah s ohledem na neposkytnutí odpovědi, úprava vah aplikovaná na externí zdroje dat, např. použité kalibrační techniky, úroveň a proměnné použité pro úpravu, jakákoli další úprava vah, např. ořezávání, kódování rozdělení vah nahore (dole) pro úpravu odlehlých hodnot, konečné váhy.

V případě použití imputace se uvedou všechny imputované proměnné, popíše se použitý postup imputace a vysvětlí se důvody imputace. Uvede se počet imputovaných hodnot jako procento z celkového počtu pozorování.

PŘESNOST A SPOLEHLIVOST

1) **Výběrová chyba**

Požadavky na preciznost se u ukazatele uvedeného níže ve třetím odstavci písm. c) vyjádří pomocí směrodatných chyb.

Země popíší metodiku výpočtu odhadů přesnosti.

U následujících ukazatelů se na vnitrostátní úrovni uvede počet respondentů (nevážený), odhadovaný podíl (vážený), směrodatné chyby, 95 % interval spolehlivosti (dolní a horní hranice) a vliv metody výběru (je-li relevantní/dostupný):

- a) respondenti ve věku 15 let a více v dobrém nebo velmi dobrém zdravotním stavu (na základě proměnné HS1);
- b) respondenti ve věku 15 let a více trpící dlouhodobým onemocněním nebo zdravotními potížemi (na základě proměnné HS2);
- c) respondenti ve věku 15 let a více, kteří byli ze zdravotních důvodů vážně omezeni v aktivitách, které lidé obvykle vykonávají, za alespoň posledních šest měsíců (na základě proměnné HS3);
- d) respondenti ve věku 15 let a více, kteří byli v posledních dvanácti měsících hospitalizováni (na základě proměnné HO12);
- e) respondenti ve věku 18 let a více, kteří jsou obézní (na základě proměnné BM1 a BM2).

2) **Nevýběrová chyba**

a) **Chyba měření**

Popíší se různé zdroje chyb měření, které se v šetření mohou vyskytnout a které zahrnují:

- popis a testování koncepce dotazníku,
- popis školení tazatelů, např. počet dnů školení, testování dovedností před zahájením práce v terénu (míra úspěšnosti atd.),
- informace o studiích k ověření vlivu tazatele, jako jsou opakovaná dotazování, studie kontroly záznamů nebo experimenty s rozděleným výběrovým souborem (pokud jsou k dispozici) a výsledky modelů (pokud jsou k dispozici).

b) **Chyby způsobené neposkytnutím odpovědi**

Neposkytnutí odpovědi na úrovni jednotek

- Členské státy vypočtou, celkem a pro každý způsob sběru údajů, míry neposkytnutí odpovědi.
- U členských států, kde se v případě neposkytnutí odpovědi na úrovni jednotek provádí řízená substituce, se vypočte míra neposkytnutí odpovědi před substitucí a po ní.

(¹) PAPI – tradiční osobní dotazování s tužkou a papírem; CATI – telefonické dotazování; CAPI – osobní dotazování pomocí počítače; CASI – samostatně vyplněné dotazování s použitím počítače; CAWI – webové dotazování pomocí počítače.

- Rozdělení respondentů, kteří neodpověděli, podle vlastností a důvodů neposkytnutí odpovědi, pokud jsou k dispozici.
- Popis všech opatření přijatých ke korekci neposkytnutí odpovědi.
- Pokud se v případě neposkytnutí odpovědi na úrovni jednotek podle článku 6 použije řízená substituce, uvede se míra substituce a popis způsobu výběru náhrad, hlavní charakteristiky substitučních jednotek ve srovnání s původními jednotkami, rozdělení substituovaných (původních) jednotek podle počtu pokusů o kontaktování, souhlas s dotazováním a výsledek dotazníku.
- Počet domácností, které byly úspěšně kontaktovány před substitucí a po ní.
- Počet respondentských jednotek před substitucí a po ní.
- Je třeba uvést hrubou velikost výběrového souboru, počet způsobilých a nezpůsobilých jednotek, čistou velikost výběrového souboru včetně substitučních jednotek (dosažená velikost výběrového souboru).

Neposkytnutí odpovědi na úrovni položky

Pro proměnné týkající se zdraví uvedené v šabloně metadat v rámci tohoto tématu musí být poskytnuty tyto informace:

- procento osob s platnou odpovědí (bez chybějících hodnot) pro každou proměnnou,
- procento osob s *chybějícími* hodnotami (neváženými a před imputací) pro každou proměnnou.

c) **Chyby při zpracování**

Informace o chybách při zpracování a jejich dopadu na konečné výsledky sběru údajů, které vznikly nesprávnou realizací správně naplánovaných metod realizace. Uvedou se hlavní chyby zjištěné v procesu, který následoval po sběru údajů.

Popis kontrol kvality, jako jsou kontroly zadávání údajů a kontroly kódování, a procesu editace údajů.

Popíší se postupy imputace. Informace o míře imputace vypočtené jako podíl imputovaných pozorování (pro každou proměnnou) z celkového počtu pozorování.

REVIZE ÚDAJŮ

1) **Revize údajů – politika**

Poskytnou se informace o jakékoli politice, která má zajistit transparentnost šířených údajů a v jejímž rámci jsou sestavené předběžné údaje následně revidovány. Revizi údajů je třeba vykázat.

2) **Revize údajů – praxe**

Harmonogram revizí.

Hlavní důvody revizí a jejich povaha, např. nové dostupné zdrojové údaje a nové metody.

Dopad revizí na ukazatele.